简语的发音与拼读

v 1.4 (2017年1月31日)

一、元音

简语采用世界上最通用的五元音:

- a/a/ e/e/ o/o/ i/i/ u/u/
- a 发音与普通话的"啊"一致。
- e 发音与普通话的"欸"(汉语拼音为 ê 而不是 e)一致,也相当于"耶"(汉语拼音 ye)的韵母,注意不能发成"呃"的音。
- o 发音与普通话的"哦"一致,注意不是多(duo)的韵母 uo 而是干脆的单个元音/o/,也不应发成双元音/əu/或/ou/。
 - i 发音与普通话的"衣"一致。
 - u 发音与普通话的"呜"一致。

除了五个单元音外,简语还使用五组双元音:

- ai /ai/ au /au/ oi /oi/ eu /eu/ ei /ei/
- ai 与普通话的"哎"一致, au 与普通话的"嗷"一致, ei 与普通话的"黑"的韵母一致。
- oi 和 eu 在普通话中没有直接对应的发音,可以尝试快速地连接 o 和 i 以及 e 和 u,读快了大概能找到感觉。oi 与英语 boy 一词中的 oy 发音一致,而 eu 在 英语当中也没有对应的发音,比较相似的是 else 一词中的 el。

二、辅音

简语采用以下辅音:

唇音: b /b/ <u>p /p/ m /m/</u> v /v/ <u>f /f/</u>

齿龈音: d/d/ t/t/ n/n/ l/l/ s/s/ z/dz/

龈后音: r /r/ x /ʃ/ c /tʃ/

硬腭音: i /i/

软腭音: g/g/ k/k/ h/h/

与汉语拼音的发音完全一致的字母由下划线划出。注意:

- 1. 清塞音(p、t、k)和清塞擦音(c)都采用送气的发音,即[pʰ]、[tʰ]、[kʰ]、[tʃʰ],如同英语当中那样。清塞音在 s 后面可送气亦可不送气。宽式音标通常不标注送气标志。
- 2. 喉擦音 h 可以发音如同英语的 h [h]也可以发音如同普通话的 h [x]。
- 3. 字母 l 即使处在元音之后也仍然发音为[l]而不会像英语那样变成[l],如果后面没有元音,可以发成轻微的"了"。
- 4. 字母 j 发音为/j/, 与汉语拼音、英语中的 y 一致。
- 5. 浊塞音 b、d、g 发音与英语当中的 b、d、g 一致,即[b]、[d]、[g]。中国人若无法没法理解并发出浊音,可以先尝试用喉咙发出"呃呃呃"的声音然后再发出 ba、da、ga等音节;又或者用鼻音在前方带动,如 mba、nda、nga,习惯了之后再去掉鼻音单独发 ba、da、ga。在简语当中,清塞音与浊塞音有清-浊和送气-不送气的双重对立,所以不必担心在听辨当中无法区分。
- 6. 字母 z 发音为浊音[dz],发成不送气的[ts](即普通话的 z)亦可接受。
- 7. 浊擦音 v 发音与英语的 v 一致,即是需要上排牙齿咬着下嘴唇来发音。在简语中也允许将 v 发成 w [w]的音,即普通话中"哇"的声母。
- 8. 龈后音 x、c 的发音与英语的 sh、ch 一致,而不应该发成汉语拼音里的 x、q。如果实在不会发英语的 sh、ch 的话可以发成普通话里"双"(shuang)的 shu 和"窗"(chuang)的 chu,即翘舌的同时带有圆唇。
- 9. 字母 r 的发音在简语中的推荐发音是英语的 r [1] (也有人认为英语 r 的圆唇倾向比较明显,应标为[1w]),亦允许发成普通话中"软"(ruan)的 ru,翘舌的同时带有圆唇。对于会颤音的人可以选择将 r 发成大舌颤音,不过并不推荐中国人这么做。字母 r 在一些语言当中还会发音为闪音[r]或小舌音,这在简语当中是禁止的,避免闪音[r]与边音[l]对一些人来说无法分辨而造成歧义。
- 10. 字母 r 在后方没有元音字母的时候发音会变化成中央元音[ə],就像英语里 air、ear 中的 r 那样,如 serva ['seə.va](服务,服侍),在宽式音标当中依 然写作/r/。此时的 r 不能承担重音,计算音节时依然被视作辅音。
- 11. 在复合词中出现的双写辅音,只需读后面一个辅音的发音即可,如 bovviando /bo.vi.'an.do/(牛肉)。

- 12. 辅音组合若感觉发音不够顺畅,可以在它们之间加入轻微的中央元音[ə],如 skriva ['sk^a, ii.va] (书写)。
- 13. 字母组合 dr、tr 禁止像英语那样变成塞擦音,而应该让 d、t 和 r 分开读,可以在 d、t 与 r 之间加入轻微的中央元音[ə]。
- 14. 元音 i、u 若后方接元音,则与后方的元音之间通常可以加入半元音[j]或[w],如 specio [spe.'tʃʰi.jo](种类)、suada [su.'wa.da](劝说)。(简语中没有-ij-这样的拼写,由于没有字母 w,更不会出现-uw-。)
- 15. 简语禁止连读,以元音开头的单词可以加上轻微的喉塞音[?]来跟前面的单词 区分开来。

三、重音:均在倒数第二音节

一个不少于两个音节的词,会有其中一个音节承担重音,这个音节的发音会更重或者其调子更高。简语中单词重音的位置非常规律:都在倒数第二个音节上,如 laite /'lai.te/(高兴的)、kateno /ka.'te.no/(链子)、ideo /i.'de.o/(想法)、horto /'hor.to/(花园)、dio /'di.o/(一天)。

注意:

- ①五组双元音(ai、au、oi、eu、ei)通常会被放在同一个音节当中,而五组之外的元音相接的情况,则会划分在不同的音节,可参考例子当中的 laite 和 ideo。
- ②元音化的-r 不能承担重音,在计算音节时仍然视为辅音,可参考例子当中的 horto ['hoə.tho]。
- ③有三个或更多音节的词,若倒数第二个音节的元音若为 i 且其后直接跟有元音字母(即形成-ia、-io、-ie等),有的自然语言可能将重音放在倒数第三音节上,但在简语中依然在倒数第二音节,如 papilio /pa.pi.'li.o/(蝴蝶)、bilion/bi.'li.on/(十亿),感到发音不够方便的可以在 i 和后方的元音之间加入[j],如 [pʰa.pʰi.'li.jo]。

简语字母表

字母	字母名称	推荐发音	允许发音
Aa	a /a/	[a][ä]	[a]
Bb	be /be/	[b]	
Cc	ce /tʃe/	[tʃʰ]	[tş ^{wh}]
Dd	de /de/	[d]	
Ee	e /e/	[e][e̞][ε]	
Ff	ef /ef/	[f]	
Gg	ge/ge/	[g]	
Hh	ha /ha/	[h]	[x]
Ii	i /i/	[i]	[1]
Jj	jo/jo/	[j]	[ʝ]
Kk	ka/ka/	$[k^h]$	[k]
Ll	el /el/	[1]	
Mm	em /em/	[m]	
Nn	en /en/	[n]	
Oo	o /o/	[c][o̞][ɔ]	
Pp	pe /pe/	[p ^h]	[p]
Rr	r /ə/	[ī]	[ɹw][r]
		-r [ə]	[s][3][&][&][j[ī][L]
Ss	es /es/	[s]	
Tt	te /te/	[tʰ]	[t]
Uu	u /u/	[u]	[v]
Vv	ve /ve/	[v]	[v][w]
Xx	ex /eʃ/	្ប	[ş ^w]
Zz	ze /dze/	[dz]	[ts]